

Агентство створило та впровадило **інформаційну систему адміністрування послуг перекладу – VERTIS**. Цією системою можуть користуватися як державні установи та їх представники, так і самі громадяни третіх країн або особи без громадянства. Послуги перекладу надаються в пріоритетному порядку прохачам притулку та особам, які отримали притулок, для яких ця послуга є особливо важливою. Послуги доступні більш ніж 40 мовами. Послуги перекладу можна замовити за цією адресою: <https://vertimai.pia.lt>

Агентство з прийому та інтеграції у квітні 2025 року представило дві нові програми інтеграції іноземців, які створюють умови для покращення якості та рівномірності інтеграційних послуг по всій Литві.

Програма **«Соціокультурний вступ: керівництво для тренерів»** призначена для ознайомлення іноземців з правовими актами та історією Литовської держави, суспільними нормами. Друга – **«Програма зміцнення психічного здоров'я та психосоціальної підтримки для біженців»** – визначає мінімальний комплекс послуг, який забезпечить ранню допомогу іноземцям, які зазнають психологічних труднощів.

Обидві програми доступні на вебсайті Агентства, у розділі «Навчальні ресурси».

Контакти:

Агентство з прийому та інтеграції

вул. А. Ярошевича 10 В, LT-02112, Вільнюс

Тел.: +370 602 49364

Електронна пошта: info@pia.lt

Агентство з прийому та інтеграції



Вільнюський центр прийому

вул. А. Ярошевича 10 В, LT-02112, Вільнюс

Тел.: +370 679 41315

Центр прийому в Руклі

вул. Короля Міндаугаса 18, LT-55285, Рукла

Тел.: +370 698 48776

Центр прийому в Пабраде

вул. Вільняус 100, LT-18177, Пабраде

Тел.: +370 637 81310

Департамент міграції

Адреса: вул. Л. Сапегос 1, LT-10312, Вільнюс

Тел.: +370 707 67000

Ел. пошта: info@migracija.gov.lt

Служба охорони державного кордону

Адреса: пр. Саванорю 2, LT-03116, Вільнюс

Тел.: +370 707 59305

Ел. пошта: dvks@vsat.vrm.lt



Reception and
Integration
Agency

Ми приймаємо,
інтегруємо,
створюємо.

Агентство з прийому та інтеграції (далі – Агентство) є установою при Міністерстві соціального захисту та праці, відповідальною за управління процесами прийому та інтеграції іноземців у Литві. З 1 січня 2025 року, після реструктуризації Центру прийому біженців та зміни організаційної форми, Агентство надає соціальні та житлові, гарантовані державою юридичні та перекладацькі послуги іноземцям, реалізує політику соціальної інтеграції та рівних можливостей.

Місія Агентства – забезпечити ефективний прийом осіб, які шукають притулку, та створити й реалізувати ефективну систему інтеграції мешканців Литви іноземного походження, яка сприятиме економічному, соціальному та культурному розвитку країни, а також забезпечити повагу до прав людини та гідності, зміцнити різноманітність та згуртованість суспільства задля сталого майбутнього Литви.

Основні напрямки діяльності Агентства:

- **ПРИЙОМ** – надання соціальних послуг, забезпечення матеріальних та інших умов прийому іноземців у місцях тимчасового проживання.
- **ІНТЕГРАЦІЯ** – надання або адміністрування підтримки держави Литви для інтеграції іноземців з метою їх плавного залучення до систем суспільства, освіти та праці.
- **ДОГЛЯД ЗА НЕПОВНОЛІТНИМИ БЕЗ СУПРОВОДУ** – забезпечення належного догляду та представництва неповнолітніх іноземців без супроводу з метою захисту їхніх найкращих інтересів.

Місця прийому та жителі.

У місцях тимчасового проживання, що управляються Агентством (у Руклі, Гіріоні, Науїнінкай і Пабраде), у січні-листопаді 2025 року загалом проживало 1779 іноземців, з них 371 неповнолітній без супроводу.

Загалом у цих місцях можна розмістити до 1200 іноземців, залежно від ситуації та потреби.

У місцях тимчасового проживання Агентства за статусом можуть бути розміщені такі іноземці: особи, які шукають притулку, отримувачі притулку, нерегулярні мігранти, отримувачі тимчасового захисту (громадяни України), переміщені особи з України та Венесуели, неповнолітні без супроводу та особи без статусу.

Агентство також уклало угоди про співпрацю з 18 муніципалітетами Литви, де за потреби іноземцям забезпечуються якісні умови прийому та проживання. У цих муніципалітетах можна розмістити до 2000 осіб, які шукають притулку, таким чином розширюючи національні можливості прийому держави та забезпечуючи готовність до надзвичайних ситуацій.

Інтеграція та підтримка іноземців.

Агентство з прийому та інтеграції активно діє й у сфері інтеграції іноземців – реалізує програму інтеграції іноземців, які отримали притулок. У програмі соціальної інтеграції беруть участь іноземці з різних країн – Білорусі, Афганістану, Сирії, Росії, Таджикистану, Іраку та інших, які отримали притулок. Їм надається допомога у пошуку житла, облаштуванні, інтеграції на ринок праці, вивченні литовської мови та залученні до громад, а також виплачуються соціальні виплати.

Інтеграцію отримувачів притулку у муніципалітетах допомагають реалізувати чотири партнерські організації – Литовське товариство Червоного Хреста, Вільнюська архієпархія «Карітас», Служба допомоги Мальтійського ордену, Національний інститут соціальної інтеграції.

В середньому за рік у програмі беруть участь близько 700 осіб, які отримали притулок. Кількість постійно змінюється, у 2022 році в інтеграції брали участь майже 1000 осіб, а у 2025 році – трохи більше ніж 550.

Агентство має стратегічну мету стати центром компетенцій, що здійснює освіту та розвиток компетенцій усіх, хто працює з інтеграцією іноземців. Пріоритет надається муніципальним установам та організаціям.

Проекти та розвиток.

Агентство реалізує 16 проєктів, фінансованих Європейським Союзом та державою, що охоплюють чотири основні сфери – забезпечення умов прийому іноземців, розвиток інфраструктури, модернізацію інформаційних систем та зміцнення інтеграції.

Цифрові інструменти та навчальні ресурси.

Агентство з прийому та інтеграції створило цифрові інструменти та навчальні ресурси, що допомагають іноземцям інтегруватися в Литві:

Мобільний додаток для іноземців «InfoDesk App».

Додаток є дружнім до користувача, адаптованим для осіб з інвалідністю та різних мовних і технічних потреб: інтегрована функція читання тексту голосом, а переклад інформації на 20 мов забезпечує, отримання іноземцем важливої інформації зрозумілою йому мовою. Додаток можна завантажити з інтернет-магазинів «Google Play» та «Apple Store»:

